

協働 まちづくり 情報誌

広報 にのみや



帰宅困難者搬送訓練



中学生による消火訓練



緊急支援物資海上輸送訓練



救助・救出訓練

「有事に備えた日ごろの訓練（総合防災訓練第1部）」

（平成22年7月25日 梅沢海岸にて撮影）

総合防災訓練第1部の様子。

二宮初の上陸訓練を含む今回の訓練には、町内外から約2000名の方が見学に訪れました。

8月22日には総合防災訓練第2部があります。

ご家族そろって参加しましょう。

●今月の紙面

- 特集 72時間生きられますか？**②・⑦
 駅にエレベーター③
 乳がん・子宮がんの無料検診④
 温水プールに行こう！⑤

<http://www.town.ninomiya.kanagawa.jp/>

8

2010

72時間「生きられますか？」

当町は近い将来起こる神奈川県西部地震や東海地震で大きな被害が出るのが予想されます。

災害の混乱で、公的援助が届くまで3日間(72時間)はかかるといわれています。皆さんはこの「3日間」を生き延びる準備をしていますか？

発生から3分間 (自助)

発生時は、まず自分の、そして家族の安全確保に全力を注ぎましょう。

予想状況
家具や看板などの転倒・落下やガラスの散乱、火災

の発生が予想されます。

強い揺れになると、まともにも動くことさえできなくなります。

防災「これだけは！」
家具の転倒防止や避難用具の事前準備が重要です。



阪神・淡路大震災の広域応援活動に従事した、当町消防署職員撮影の神戸市内

自分で準備・点検を！

正しい情報と備えて 災害に強い我が家

防災は正しい知識で確実に備える必要があります。

ここでは地震や防災の正しい情報が得られるホームページをご紹介します。

「総務省消防庁 生活密着情報」

防災のプロ「消防庁」のホームページでは、個人だけでなく、地域の防災にも役に立つ資料や教材がそろっています。

「かながわ防災読本」

県内の地震と被害予想などの情報が得られます。

「地震にそなえてマイホームの点検」
家具や家の耐震点検がで



町図書館にも防災についての本が多数ありますので、こちらも活用ください。

きるほか、建築の際の注意が掲載されています。※インターネット検索画面で各タイトルを入力し、検索すると出てきます。

地域で万一の備えを！

家族で参加しよう

地域の防災訓練

地域の自主防災訓練では、



地震で散乱した事務所

阪神・淡路大震災では、家具の下敷きになり、けがをしたり、亡くなったたりした方が多く報告されました。

発生から3時間 (共助)

地震が一段落して家族の安否が確認できたら、隣近所や地域で助け合います。

予想状況
家や事務所の中は予想以上に散乱し、なにがどこにあるか分からない状態になります。



一色地区の自主防災訓練の様子

備蓄資機材の点検や要援護者の避難誘導など、さまざまな訓練をしています。この地域の防災訓練は、万が一の際に支えあう地域の方と顔見知りになるという機会でもあるため、ぜひ家族で参加しましょう。

町の体制の確認を！

総合防災訓練

大規模地震に備え、救出や情報伝達など、防災体制と地域、団体等との連携を強化する総合防災訓練(第2部)を実施します。

日時 8月22日(日) 8時~12時

訓練想定 午前8時ごろ、小田原周辺を震源とする

また、屋外も家やビルの倒壊、山の土砂崩れなど普段の風景と異なり、迷いやすい状態になります。**防災「これだけは！」** まず、地域の事を把握しましょう。防災倉庫の場所・装備をご存知ですか？ 近所で独居高齢者や障害者はいませんか？ 町外へ出る機会が多い方は、電車が止まってしまったとき、どこに避難できるかご存知ですか？

3日目以降 (公助)

公的援助が届くまで3日間かかるといわれています。それまでの食料や衣類、応急医療品などは各自で準備しておく必要があります。



当町消防職員による救出活動

予想状況
ガス・水道・電気といったライフラインは使えないため、日ごろ簡単にできることさえ困難になります。また、衛生環境の悪化などにより、病気になるやすくなります。

防災「これだけは！」
自分の地域の避難拠点基地を知っておくだけでなく、橋や建物の倒壊などで通行できなくなったときの道を確認しておきましょう。持病をお持ちの方は、予備の薬や万が一の際の身近な病院を調べておきましょう。

総合防災訓練会場	
災害対策本部 (中央会場)	
対象	山西小学校
対象	梅沢、越地、茶屋、釜野、川匂地区
避難拠点基地	
対象	二宮高等学校
対象	一色、緑が丘、百合が丘1・2・3、中里地区
対象	二宮小学校
対象	元町北、元町南地区
対象	二宮中学校
対象	上町、中町、下町地区
中央応急救護所 (ラディアン)	
対象	富士見が丘1・2・3、松根地区

地震が発生し、当町は震度6強の地震に襲われた。当町は南西部を中心に甚大な被害が発生し、一部避難拠点基地(町立体育館と二宮中学校)が使用不能のため、山西小学校に対策本部を設置した。

当・煙体験・給水給食・起震車体験 など
地震はいつ発生するか分かりません。この機会に、近い将来起こる地震に備えましょう。

訓練内容

ライフライン応急復旧
・飲料水取水・仮設電力供給・ガス管応急復旧・水道管応急復旧 など
参観および展示
・救助救出(救助犬および消防署)・放水(消防団)・陸自のパネル展示など

住民参加型訓練

・要援護者搬送・応急手



問い合わせ

防災安全課防災安全班

木造家屋の無料耐震相談会

9月3日(金)、10日(金)
17時~20時(受付は19時30分まで)
町民センター
対象 2階建以下の木造家屋(在来工法)
持ち物 各階平面図
協力 県建築士事務所協会平塚支部
問い合わせ 都市整備課計画指導班

駅にエレベーター

〜誰もが住みやすいまちへ〜

地域や障害者団体をはじめ、子育て支援ふれあい
トークなどでも要望のあった、駅南北のエレベーター
設置工事が9月から始まりです。
完成すると、車いすやベビーカーを利用している方
も、より手軽に昇降できるようになります。

社会の活性化に

必要なバリアフリー

当町では現在65歳以上の
方が約27%（6月末現在、
住基ベース）を占め、近い
将来3人に1人が高齢者に
なることが予想されます。

このような中、高齢者を

はじめ、障害者や育児中の
方が気軽に外出できる環境
づくりが、社会の活性化に
必要です。

必要です。

町の重点施策

駅周辺のバリアフリー

町では誰もが安心して外



新しく設置されるエレベーターの
設置予定場所（北口側）

出でできるよう、特に駅周辺
のバリアフリー化を「交通
バリアフリー基本構想」(平
成19年度策定)に基づいて
進めています。

今回のエレベーター設置
をはじめ、南北の駅前広場
二宮小学校南側の停車帯な
ども、この基本構想の一環
として整備しています。

求められるソフト面

真のバリアフリー社会を
実現するためには、施設面
の整備だけでなく、一人ひ
とりの心遣いが必要です。
例えば誰もが使いやすい
道をつくったとしても、心
ない人が違法駐車などをし
ていては意味がありません。

誰にでも優しい、誰もが
住みやすいまちであるため
皆さんの心遣いをお願いし
ます。

問い合わせ

都市整備課道路班

駅エレベーター情報

設置場所 駅南北に各1基
工事期間 9月から翌3月
稼働開始 来年4月を予定

二宮町職員募集

一般事務（行政事務）

受験資格 ①昭和58年4月
2日〜平成5年4月1日
生まれ。②高等学校卒業
以上の学歴を有するか平
成23年3月に高等学校卒
業見込み。
募集人員 若干名

消防士（専門技術業務）

受験資格 ①昭和58年4月
2日〜平成5年4月1日
生まれ。②高等学校卒業
以上の学歴を有するか平
成23年3月に高等学校卒
業見込み。
募集人員 2名

建築職（専門技術業務）

受験資格 ①昭和50年4月
2日〜平成5年4月1日
生まれ。②高等学校卒業
以上の学歴を有し、建築
に関する専門課程を修了
するか平成23年3月に高
等学校（建築科）卒業見
込み。
募集人員 1名

保育士（専門技術業務）

受験資格 ①昭和50年4月
2日〜平成3年4月1日
生まれ。②高等学校卒業
以上の学歴を有する。③
保育士の資格を有し、登
録しているか平成23年3
月までに取得見込み。
募集人員 1名

受験手続 所定の申込書に

必要事項を記入、押印
写真を張り「自己推薦書」
と「官製はがき」を添え
て受験者本人が持参。

受付期間 8月18日（水）

〜25日（水）※土日除く
8時30分〜12時と13時〜
17時（時間厳守）

試験 第1次「教養試験」

10月17日（日）9時〜
※第2次試験以降の案内は
合格者に通知します。

◎受験案内は総務課窓口で
配布しています。

◎「採用試験申込書」と「自
己推薦書」は町ホーム
ページから入手できます。

問い合わせ

総務課庶務人事班

乳がん・子宮頸がんの無料検診

今年度も、日本のがん検診受診率を50%に向上させることを目標に、国の政策に基づいた女性特有のがん対策が実施されます。

対象となる年齢の方には乳がん・子宮頸がんの「検診無料クーポン券」を配布しました。

ぜひ、この機会に自分の健康を見直しましょう。

対象者

◎乳がん検診

前年度中に40歳、45歳、50歳、55歳、60歳になった女性の方

◎子宮頸がん検診

前年度中に20歳、25歳、30歳、35歳、40歳になった女性の方

※40歳の方は、乳がん・子宮頸がん両方の検診が無料で受診できます。

対象者の方には「がん検診無料クーポン券」と「検診手帳」をお送りしました。
(受診方法や受診できる医療機関などの詳細についても同封しました。)



受診しておくとお安心ですね！

子宮がんは20代から、乳がんは40代から多発

子宮がんは20～30代に急増し、乳がんは40代後半にもっとも多く発生しています。

今回対象の方は、がん検診を無料で受診できる絶好の機会ですので、ぜひ受診しましょう。



国のがん検診の指針では、2年ごとに継続して受診することが勧められています。

初めて受診する人の

発見率が高いがん検診

初めて検診を受けた方と再診の方のがん発見率を比較すると、初めて検診を受けた方のがん発見率が高いという結果が出ています。

まだ受診したことがない方は、特にお勧めします。

なお、検査方法は従来同様の子宮頸がん検診と乳がん検診（マンモグラフィと視触診）です。

問い合わせ

保険予防課健康づくり班

二宮町議会議員および町長選挙

立候補予定者事前説明と相談

11月29日の任期満了に伴う二宮町議会議員および町長選挙（11月16日告示、11月21日投票）の立候補予定者の事前説明会・相談を開催します。

選挙関連日程

◎告示日（立候補受付）

日時 11月16日（火）

8時30分～17時

場所 駅前町民会館

◎期日前投票

期間 11月17日（水）～20日（土）

8時30分～20時

場所 役場2階会議室

※町民サービスプラザでも18日より9時～16時の時間帯で投票できます。

◎不在者投票

期間 11月17日（水）～20日（土）

8時30分～20時

場所 役場2階選挙管理委員会事務局

◎投票日

日時 11月21日（日）

7時～20時

投票所 町内投票所8か所

◎開票日

日時 11月21日（日）

20時50分～

場所 二宮小学校体育館

問い合わせ

選挙管理委員会

※投票等の詳細は、広報にのみや10月号でお知らせします。



「肩がこった」

「運動不足だ」

「体力を維持したい」

温水 プールに行きましょう！

プールでの有酸素運動は、体力維持などの体調管理に大変有効です。

また、家事やデスクワークなどで肩こりが激しい方は、水泳など定期的に体を動かすことで、改善が期待できます。

今回は町の温水プールと、皆さんの使用頻度に合ったお得な制度をご紹介します。

温水プールのヒミツ

オゾンで水がクリア！

町の温水プールは塩素のほか、オゾンも使っているため、殺菌力や透明度が高いのが特徴です。

そのため小さなお子さんでも安心して使えます。



オゾンでキレイ！
お子さんも安心！

常に体に優しい30度

水温は、体にもっとも優しいとされる30度前後に保たれています。

通常のプールでは入る時に温度差から心臓などに負担がかかりますが、温水プールではそれらが軽減されるのです。

足腰の弱い方も大丈夫

プールにはスロープがついているため、足腰が弱っている方も安全にプールを利用できます。



このように、町の温水プールは体力向上や維持など、より多くの方にさまざまな目的でご利用いただけるよう、工夫しています。

温水プール	大人	400円
	子ども	200円
トレーニングルーム	大人	300円

私たちにも使いやすいんですね。



使用頻度に応じた

お得な制度

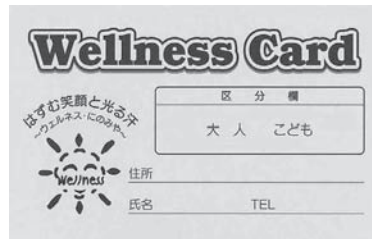
「10回行けば1回無料！

ウェルネスカード」

試しに通い始めたい方にお勧めなのが「ウェルネスカード」です。

温水プールや町立体育館を利用することにスタンプ

を押すこのカードは、10回（ポイント）ごとに1回無料になるお得なカードです。

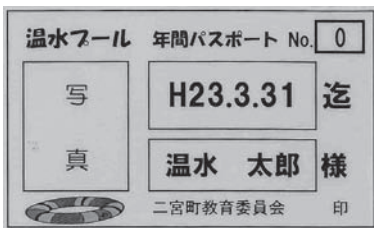


10回行くと1回無料になるウェルネスカードで、プール通いにチャレンジ！

「毎月6回行くとお得！

年間パスポート」

日ごろの健康管理と体力維持のため、定期的に通っている方にお勧めなのが「年間パスポート」です。週2回ペースで通うと毎回チケットを買うより1年間で1万円以上お得です。



週2回1年間で38,400円
パスポート価格は27,000円
1万円以上お得です！

「子ども用ミニゲーム、スタンプチャレンジカード」小学生までのお子さん用にミニゲーム付きのスタンプチャレンジカードがあります。

プールに入れない3歳未満のお子さんも、当日プールに入らないお子さんも参加できます。

30ポイントたまるとプレゼントがもらえます。

定期的な運動は、健康と体力の維持に大切です。

温水プールでの水泳やウォーキングは、関節や心臓などにも優しく、近年注目されている運動方法の一つです。

この機会にお仲間と温水プール通いを始めませんか？

問い合わせ

町民温水プール

72-6030

月5回で得する、トレーニングルームの年間パスポート（1万8千円）もあります。ぜひご利用ください。

果樹公園の果実の配布

8月27日(金)、9月10日(金)
午前10時より 果樹公園管理事務所

ナシ(幸水・豊水・菊水)とブドウ(巨峰・紫玉など)の熟期を迎えたものを配布。

◎募金は市場の半額を目安としてください。

◎収穫量により配布限度数が変わります。

☎ 都市整備課公園緑地班

9月議会テレビ放映予定

9月 8日(水) 9:30~

9月13日(月) 9:30~

9月15日(水) 9:30~

9月27日(月) 13:00~

SCNマイタウン デジタル3チャンネル

再放送は同日 19:00~

(別にアナログの再放送あり)

☎ 議会事務局



上松豪宏さんと
準優勝のメダル(上)

上松豪宏さんがケイリンで国体へ

上松豪宏さん(緑が丘、横浜高校)が自転車競技でインターハイと国体に出場することが決まりました。

お父さんの影響で始めたケイリン人生、7月末のインターハイと9月末の国体では「絶対に優勝します。」と力強くコメントされました。



大磯警察署だより



	6月	累計 (1月~6月)
空き巣等	2	8
出店荒し等	0	2
ひったくり	0	0
車上狙い	1	6
自転車盗	8	41
その他	10	60
合計	20	117

6月の犯罪ピックアップ

空き巣が発生しています。夏は窓を開けておく機会も多いので、特に注意が必要です。人がいない部屋は鍵をかけるなどの予防を。

《子どもの生活、大丈夫?》

夏は解放感から青少年が非行にはしりやすい季節です。

お子さんの服装や持ち物、生活習慣、友達づきあいに変化はありませんか?

家庭外は親でも子どもの交友関係に気づきにくいものなので、地域の方の見守りも大切です。

集団の中に、あなたの知っている顔はありませんか?

子どもの生活と未来を守るために、見守り活動にご協力ください。

☎ 大磯警察署 ☎ 72-0110

町の人口(平成22年7月1日現在)

総数 29,623人 (-2)

男 14,365人 (-12)

女 15,258人 (+10)

世帯数 11,419世帯(+2)

()内は前月比。

※平成17年国勢調査結果を基礎数値にしています。

可燃ごみ削減25%に到達!

皆様のご協力で、削減率は25%に到達しました。ご協力誠にありがとうございます。

一夏は水分が増える!?

可燃ごみの半分以上は水分です。夏はさらに割合が増える傾向にあります。

水分ひとしぼり、ごみの減量化にご協力をお願いします。

一水切りネットを配布

8月1日から家庭用の町指定ごみ袋を購入した方に、土に埋めるとなくなる生分解性水切りネット1袋(10枚入り)を配布しています。※水切りネットご利用の方は店員にお声かけください。

※在庫がなくなり次第終了となります。



☎ 生活環境課生活環境班

資源ごみの売却価格と処理費用

※()内は前月比

6月分	処理量	処理費用
古紙・布類	139,290kg (-34,340kg)	3,393,003円 (-185,985円)
空きビン	18,100kg (-1,750kg)	
金属類	19,850kg (-3,920kg)	売却価格
樹脂類①②③	59,030kg (-910kg)	1,392,909円 (-241,933円)
合計	236,270kg (-40,920kg)	

可燃ごみの処理費用

目指せ!今年度目標40%

6月分	処理量	処理費用
6月分	448,660kg (-6,130kg)	16,401,999円 (-1,155,041円)
累計処理量と削減率(18年度同期比)		
H22.4月~6月	1,327,510kg	-25.0%
H18.4月~6月	1,769,530kg	



海の町へようこそ!



**草の根の交流は10年目
「海」と「山」の魅力が
夢ある未来をつくる!**

7月3日(土)、当町と地域間交流をしている長野県高山村の家族49世帯122名が二宮町を訪れ、海の魅力を満喫しました。

長野県高山村との地域間交流事業は10年目を迎え、事業に参加した二宮町民と高山村民が独自に行き来するなど、草の根の交流が進んでいます。

経済面での交流も徐々に進展し、11月に開催される恒例のふるさとまつりの高山村ブースは、高山村の美味しい果物を求め「箱買い」する常連客の姿も目立ってきています。

8月には二宮町内20地区を4ブロックに分け、小学3年生以上の親子で高山村を訪問する予定です。

皆さんも機会がありましたら長野県高山村を訪れてみませんか。



大人も子どももみんなで力を合わせて地引き網をしました。

(写真右)手に持っているのは「あさり」。模擬潮干狩り体験ではいっぱいとれて「満足」な笑顔が見られました。



広告

地域の結婚と未来を応援します
中高年、母子・父子家庭、同居、婿養子…、結婚に悩んだら一歩踏み出してご相談ください。
結婚相談から結婚後のフォローアップまで致します
★★ 永久秘密厳守 ★★
結婚推進センター **プランデール**
Tel: 0463-73-6602 www.plandale.jp
二宮駅南口徒歩1分 (中郡二宮町二宮216-1 古澤本社ビル2F)

広告

新聞はASA二宮へ
朝日新聞・神奈川新聞・東京新聞・日刊スポーツ他
各種専門紙のお申し込みも取り扱っています。
広告折込料金は、**1,000枚で3,675円から!!**
広告チラシのデザインから印刷まで、お気軽にご相談ください。
お申し込み・お問い合わせ
ASA二宮
TEL:0463-71-1157 中郡二宮町中里 988-5

広告

懐石べんとうのお届け承ります
八月は盂蘭盆会。心をこめてのご法事や大切なお客様にご利用ください。
お届け専門 年中無休
鎌倉小町通で創業以来四十年
本格的な京料理をお手軽な値段で
京の味 圓山
TEL (0463)71-4919
中郡二宮町二宮 110 URL:www.kyounoaji.com

広告

ちゅうなんATMコーナー
しまむらストアー たちばな店に!
営業時間 平日 9:30~20:00
土・日・祝日 9:30~17:00
お問い合わせ先 中南信用金庫下中支店 ☎0465(43)0631
http://www.chunan-shinkin.co.jp